

# Dresdner Nachrichten

Gegründet 1856

Besitzgebiets- und Meldungs- und Verkaufszeitung, ausgestellt nach § 20 Abs. 1 Nr. 1 des Journalisten- und Pressegesetzes vom 1. Januar 1924, durch die Reichsregierung am 1. Januar 1924 eingetragen, so wie bestätigt durch die Reichsregierung am 1. Januar 1924, bestätigt durch die Reichsregierung am 1. Januar 1924.

Druck u. Verlag: Kleisch & Reichhardt, Dresden-II, Marienstraße 38/42. Telefon 2529. Postleitziffer 1068 Dresden. Dieses Blatt enthält die amtlichen Bekanntmachungen der Amtsaufsichtsbehörde Dresden und des Schiedsamtes beim Oberverwaltungsamt Dresden.

Belegpreise: 20 mm breite Grundseite 25 Pf., aufwärts 40 Pf., Rückseite und Rückseite nach Tafel. Sonderausgaben und Sonderdrucke erhebliche Preise. Cff.-Satz 20 Pf., — Radierdruck nur mit Gattungsangabe Dresdner Nachrichten. Unterstrichene Schriftzeichen werden nicht aufbewahrt.

## Angeheureer Eindruck im Ausland

### Das Wahlergebnis übertrifft die Erwartungen

London, 13. Nov. Das überwältigende Bekennnis des deutschen Volkes zu seinem Führer und zur Politik der Reichsregierung ist von den Mitgliedern der deutschen Kolonie in London mit großer Freude aufgenommen worden. Bis in die frühen Morgenstunden blieben sie an ihren Rundfunkapparaten sitzen und warteten mit Spannung auf die sich stets mehrende Zahl der Stimmen, die ihr Ja abgegeben hatten.

Die Meldungen über das gewaltige Ergebnis nehmen in der Londoner Presse einen breiten und bevorzugten Raum ein.

Die Wahlvorgänge werden mit allen Einzelheiten beschrieben. Die Berichte lassen erkennen, daß das Ergebnis bei weitem die Erwartungen übertroffen hatte, die englische Kreise in Berlin und London hegten. Wenn es ihr auch teilweise schwer wird, so muß doch die Presse, wie z. B. die liberale, dem Nationalsozialismus recht feindliche "News Chronicle", zugeben, daß Deutschland ein einmütiges Ja der Welt entgegenstellt. — Es kann keinen Zweifel unterliegen, so heißt es in der "Times", daß die Mehrheit des deutschen Volkes bereitwillig an die Urne ging, um ihre Stimme für Frieden, Ehre und Gleichberechtigung abzugeben. Deutschland hat mit seiner Stimme die Politik des Austritts aus dem Völkerbund und der Abzügungskonferenz bestätigt und die nationalsozialistische Regierung in ihrem Amt bestätigt. Nunmehr hätten die ausländischen Nationen es mit einem völlig nationalsozialistischen Deutschland zu tun. Es sei daher wichtig, daß man die nationalsozialistischen Ziele vollständig verstehe.

Niemals in der Geschichte, so schreibt das "Daily Express", hat ein Volk sich die Politik seines Führers so ausgedeutet wie es dies gemacht.

Kein Land hat jemals eine überprozentige Mehrheit für seine Regierung erhalten in einer Zeit bitterster Krise, wo überall die wirtschaftliche Unzufriedenheit ihren Höhepunkt erreicht hat. Das Abstimmungsergebnis ist ein persönlicher Triumph Hitlers. — "Deutschland sagt Ja", heißt die Überschrift in der konservativen "Morning Post". Überwältigender Sieg für Hitler. Auch das Rothermereklatt "Daily Mail" unterstreicht die "ungeheure Mehrheit" der Stimmen für Volksentscheid und Reichstagswahl und bezeichnet das Abstimmungsergebnis als "einstimmlig".

Der sozialistische "Daily Herald" sagt: Hitler hat ein überzeugendes Vertrauen von seinem Volk erhalten. Hitler braucht jetzt die außenpolitische Lage Deutschlands nicht mehr als ein summenschüchterner Politiker, sondern ein Staatmann zu betrachten, der den Frieden und die Abtretung wünscht.

#### Amerika röhmt die Begeisterung

New York, 13. November. Die Morgenblätter bringen die deutschen Ergebnisse der Volksabstimmung und Reichstags-

wahl in großer Ausführung. "Herald Tribune" erklärt im Leitartikel: Die Einreise zahlloser Reichsdeutsche aus den Nachbarländern, die aus reiner Begeisterung zur Stimmabgabe herbeigeeilt seien, beweise, daß das Wahlergebnis durchaus die Meinung der Bevölkerung widergebe.

#### Paris: Der Versailler Vertrag ist tot

Paris, 13. Nov. Die Pressekommentare zum deutschen Wahlgang wiederholen fast lärmlich die Frage: Was wird jetzt außenpolitisch geschehen? Selbst aus den wenigen Kommentaren erkennt man, welchen ungeheuren Eindruck die Einmütigkeit des abstimmenden deutschen Volkes gemacht hat. Besonders werden die Disziplin, die Begeisterung, die "religiöse Sammlung" anerkannt, die nach den Schilderungen der in Berlin weilenden Berichterstatter dem Wahlgang sein Gepräge gegeben haben.

"Matin" erklärt, jetzt sei der Augenblick gekommen, wo der Reichskanzler Frankreich auffordern werde, die letzten Reichen des Krieges zu verwischen und Deutschland Vertrauen zu schenken. — "Journal" schreibt, Deutschland habe die "Abstimmungsparade" gut diszipliniert wie bisher durchgeführt. — "Petit Parisien" äußert,

die deutschen Wähler hätten einen ungeheuren, sehr nahe gesährlichen Beweis ihres Vertrauens gegeben.

— "Le Sourcier" schreibt, nach der ersten Rede des Reichskanzlers hätte Frankreich Stellung nehmen können. Frankreich habe aber geschwiegen. Heute sei es zu spät. Heute könne Frankreich nichts anderes tun, als die deutsche diplomatische Offensive abzuwarten.

In der "Victoire" schreibt Gustave Hervé: Werden jetzt die verbündeten Deutschen in Frankreich eindringen, daß der Versailler Vertrag tot ist, zum mindesten in den für Deutschland unerträglichen Teilen?

Er ist tot, auf alle Fälle tot in seinen militärischen Klauseln, wie er auch tot ist in seinen finanziellen Klauseln, wie schließlich auch gewisse seiner territorialen Klauseln sterben werden.

Wenn man Deutschland in Ruhe lasse und wenn man vor allem so flug sei, mit Deutschland unmittelbar zu verhandeln, dann werde in Europa der Friede wiederhergestellt. Frankreich sei infolge der Auswirkungen eines 50jährigen Regimes der parlamentarischen und freimaurerischen Republik nicht mehr allein imstande gewesen, die Deutschen zu besiegen. Frankreich sei auch nicht mehr allein imstande gewesen, die Durchführung der Friedensverträge zu erwirken. Wenn Frankreich sich nicht, nach dem Beispiel Deutschlands, von dem parlamentarischen Regime zu befreien verkehre, dann werde Frankreich noch manche andere bittere Erfahrung machen.

## Der Dank des Führers an Volk und Partei

Berlin, 13. November 1933. Der Führer richtet an das deutsche Volk folgenden Aufruf:

### Deutsche Volksgenossen und -genossinnen!

15 Jahre lang habe ich, erfüllt von einem unzerstörbaren Vertrauen auf den inneren Wert des deutschen Volkes, gläubig für seine Zukunft gekämpft. Heute danke ich den Millionen deutscher Volksgenossen aus übervollem Herzen für das geschichtlich einzigartige Bekennnis zu einer wahren Friedensliebe, genau so aber auch zu unserer Ehre und unseren ewigen gleichen Rechten.

Meine Mitarbeiter und ich aber wollen, damit erneut gestärkt, mutig und unverdrossen unsere Pflichten erfüllen.

Adolf Hitler

An die NSDAP richtet der Führer folgenden Aufruf:

Nationalsozialisten! Nationalsozialistinnen! Meine Parteigenossen!

Ein unvergleichlicher Sieg ist erkämpft worden. Das deutsche Volk verdankt ihn in erster Linie Eurer gläubigen Treue, Eurer nimmermüden Arbeit!

Männer unserer Organisation, unserer Propaganda, der SA, SS und des St. Ihr habt unterstellt durch die Tätigkeit unserer Jugend, unserer Frauen, zahlloser Parteigenossen und unserer Presse in knapp vier Wochen Unerhörtes geleistet.

Die einzigartige Größe des Erfolges ist für Euch alle die größte Anerkennung. Die Rettung des Vaterlandes aber wird dereinst Euer Dan sein.

Adolf Hitler

### Hindenburg beglückwünscht den Führer

Berlin, 13. Nov. Reichskanzler Adolf Hitler begab sich heute zum Reichspräsidenten von Hindenburg, um das amtliche Wahlergebnis zu melden und im Anschluß hieran politische Fragen zu besprechen. Der Reichspräsident sprach dem Reichskanzler in sehr herzlichen Worten seinen tiefsinnigen Dank und seine aufrichtige Anerkennung für die nun durchgeführte politische Einigung des deutschen Volkes aus und gab der sicheren Hoffnung Ausdruck, daß auf der nunmehr geschaffenen Grundlage die Arbeiten im Innern und nach außen mit Erfolg fortgesetzt werden können zum Segen des Vaterlandes und des deutschen Volkes.

Der Reichskanzler wurde auf der Rückfahrt vom Hause des Reichspräsidenten zur Reichskanzlei von einer großen Menschenmenge beglückt begrüßt.

### Das Gesicht des neuen Reichstags

661 Abgeordnete — Baldige Eröffnung

Berlin, 13. Nov. Im "Reichsanziger" wird heute nachmittag das vorläufige amtliche Ergebnis der gestrigen Reichstagswahl und der Volksabstimmung veröffentlicht. Es enthält die folgenden Zahlen:

1. Zahl der abgegebenen Umschläge (einkl. der völlig leer abgegebenen Umschläge)	48 549 662
2. Zahl der Stimmberechtigten nach der Stimmzählung	48 928 683
3. Zahl der abgegebenen Stimmzettel	41 218 291
4. Gesamtzahl der Stimmberechtigten	45 141 954

#### Reichstagswahl

5. Zahl der für den Reichstagswahlvorschlag der NSDAP, abgegebenen gültigen Stimmen	39 688 789 = 92,2 %
6. Zahl der ungültigen Stimmen	8 849 888 = 7,8 %
7. Gesamtzahl der abgegebenen Stimmen	48 538 618 = 90,2 %

#### Volksabstimmung

8. Ja-Stimmen	40 801 577 = 95,1 %
9. Nein-Stimmen	2 100 765 = 4,9 %
10. Zahl der gültigen Stimmen	42 702 842
11. Zahl der ungültigen Stimmen	750 271
12. Gesamtzahl der abgegebenen Stimmen	48 452 618

Zu den nunmehr bekanntgegebenen Ziffern läßt sich bis zum 23. November einige kleine, wenn auch unwesentliche Verschiebungen daraus ergeben, daß noch einige tausend Stimmen hinzukommen, die aus den im Auslande einschließlichen Abstimmungsgelegenheiten usw. noch fehlen.

Inzwischen ist noch ein weiteres Mandat zum Reichstagswahlvorschlag der NSDAP hinzugekommen, so daß dieser jetzt insgesamt 881 Namen zählt.

Da in allen Wahlkreisen nur eine Einheitsliste gewählt worden ist, so wird die Verteilung der Mandate auf die einzelnen Wahlkreise etwas mehr Mühe machen als bei früheren Wahlen. Trotzdem rechnet man aber anständiger Stelle damit, daß die Vorbereitungen für den Zusammentritt des neuen Reichstages nicht länger dauern als nach den letzten Wahlen, nämlich etwa 10 Tage.

Der neue Reichstag würde demnach schon Ende November oder Anfang Dezember zu seiner ersten Sitzung einberufen werden können.

Die Unterbringung der Abgeordneten in dem Gebäude bei Kroll am Königsplatz wird keine Schwierigkeiten bereiten. Der ehemalige Theatersaal hatte 1200 Sitzplätze. Durch den Einbau von Bänken ist zwar ein Teil dieser Sitzplätze ausgeschlossen, immerhin waren aber nach dem Umbau 870 Plätze für Abgeordnete vorhanden, von denen dann ein Teil wieder entfernt wurde, weil die Kommunisten ausfielen. Jetzt wird es nötig sein, die drei leichten Sitzreihen wieder einzubauen, eine Arbeit, die in wenigen Tagen erledigt werden kann.

Dem neu gewählten Reichstag gehören nur Männer arischer Abstammung an. Auch Frauen sind in dem neuen Reichstag nicht mehr zu finden. Der Reichstag vom 12. November macht einen sehr jugendlichen Eindruck. Das Durchschnittsalter liegt erheblich niedriger als in den vorhergehenden Reichstagen. Schätzungsweise kann man annehmen,

dass die meisten Reichstagsabgeordneten sich in den Altersgruppen von 25 bis 45 Jahren befinden.

Der älteste Reichstagsabgeordnete ist General Sibyll, der 89 Jahre alt ist. Dieses Alter legt ihm keine besondere Würde mehr auf, denn das Amt des Alterspräsidenten ist befannlich abgeschafft worden. Die Konstituierung des neuen Reichstags erfolgt unter der Leitung des bisherigen Reichstagspräsidenten Göring. Zu den jüngsten Parlamentariern gehören u. a. die Abgeordneten Balduin v. Schirach, der 29 Jahre alt ist, und der Abgeordnete Sudin, der 28 Jahre zählt.

# Die restlichen Wahlkreis-Ergebnisse

Wahlkreis	Reichstagswahl			Volksabstimmung				
	Jahre der abgegebenen Stimmen	Jahre der gültigen Stimmen	NSDAP. Stimmen	Ungültig	Jahre der abgegebenen Stimmen	Ja	Nein	Ungültig
3. Potsdam II . .	12. 11. 1933 1 344 599	1 179 769	1 179 769	164 689	1 373 252	1 245 151	83 162	32 990
	5. 3. 1933 1 277 836	1 209 929	485 483					
4. Potsdam I . .	12. 11. 1933 1 434 425	1 323 823	1 323 823	130 602	1 470 611	1 354 294	87 864	28 483
	5. 3. 1933 1 326 134	1 314 549	583 978					
14. Weier-Qued . .	12. 11. 1933 1 004 785	904 849	904 849	99 936	1 020 809	932 783	66 437	21 689
	5. 3. 1933 931 548	924 644	353 004					
15. Hannover . .	12. 11. 1933 710 352	661 338	661 338	46014	717 394	670 315	36 196	10 883
	5. 3. 1933 658 869	653 389	354 755					
16. Südhannover-Braunschweig . .	12. 11. 1933 1 334 318	1 245 307	1 245 307	89 011	1 343 476	1 265 967	55 335	21 954
	5. 3. 1933 1 276 681	1 206 760	616 828					
26. Brandenburg . .	12. 11. 1933 1 716 676	1 618 115	1 618 115	98 561	1 727 839	1 673 199	34 237	20 603
	5. 3. 1933 1 584 195	1 577 548	720 275					
34. Hamburg . .	12. 11. 1933 871 438	730 857	730 857	140 581	800 372	749 342	112 044	28 986
	5. 3. 1933 829 675	820 516	318 747					

## Eine erschütternde Wahlepisode

Berlin, 13. Nov. Im Stimmbezirk 98 Berlin-Hermsdorf ereignete sich am Sonntag eine erschütternde Wahlepisode. Ein Schwankfänger, seit langem erwerbstlos und Wohlbräusenpänger, der im Sterben liegt, wollte auf Grund eines Stimmheimes durch seine Frau seine Stimme für Adolf Hitler abgeben. Als diesem Wunsch nicht entsprochen und der Stimmheim an seinem Sterbelager nicht eingegangen werden konnte, verlangte er in das Wahllokal getragen zu werden, da er vor seinem Tode seine Stimme noch dem Führer geben müsse. Seinen Wunsch wurde entsprochen. Auf einer verschlossenen Krankenbahn brachte man ihn ins Wahllokal. Das Erscheinen des Sterbenden wirkte erschütternd. Unter Totenliege gab er seine Stimme ab. Als die Wahlen wieder hinausgetragen wurde, erhoben sich alle Anwesenden und ehrten den Sterbenden mit dem Hitlergruß.

## Politische Ruhe im Rundfunk

Berlin, 13. Nov. Reichspropagandaminister Dr. Goebbels hat an die Antendenten des Deutschen Rundfunks folgende Anweisung ergeben lassen: Die Vorbereitungen für den 12. November haben eine außerordentliche Anspruchnahme des Deutschen Rundfunks durch die Wahlkampagne

nötig gemacht. Um einen gewissen Ausgleich zu schaffen, ordne ich hiermit an, daß bis auf weiteres alle rein politischen Sendungen im Rundfunk zu unterbleiben haben. Übertragen werden demgemäß nur solche Rundgebungen rein staatapolitischen Charakters, die ein allgemeines öffentliches Interesse voraussetzen und deren Übertragung einer besonderen Anweisung durch das Reichspropagandaministerium bedarf.

## Das Wahlergebnis der Reichshauptstadt

Berlin, 13. Nov. Zur Reichstagswahl wurden gestern in Berlin insgesamt 8 180 532 Stimmen abgegeben. Davon sind gültige NSDAP-Stimmen 2 722 450. Ungültig sind 117 082 Stimmen. Zur Volksabstimmung wurden gestern in Berlin insgesamt 8 205 037 Stimmen abgegeben. Davon sind Ja-Stimmen 2 839 525, Nein-Stimmen 2 85 003 und ungültige Stimmen 81 400.

## Das Ja der Deutschen in Peru

Lima, 13. Nov. Die deutschen Einwohner von Peru haben an Bord des Dampfers "Ernst" abgestimmt. 386 Stimmen lauteten Ja, 5 Wahlberechtigte erschienen nicht an der Urne, 3 von ihnen waren durch Krankheit verhindert. Bei der Reichstagswahl wurden 90% der Stimmen für die Wahlliste des Führers abgegeben.

## Magdeburg huldigt Franz Seldte

Magdeburg, 13. November. Die Wähler der Altstadt zogen nach Erfüllung ihrer Bürgerpflicht nach dem Marktplatz, um dort ihrem Mitbürger, der vor genau 15 Jahren in Magdeburg den Stahlhelm gegründet hatte, dem Reichsarbeitsminister Franz Seldte, zu huldigen. Von den Spalten der Stadtverwaltung geleitet, betrat Franz Seldte den Bürgeraal des Alstädtischen Rathauses, wo ihm vom Bürgermeister Dr. Becker die Urkunde überreicht wurde, die ihn zum Ehrenbürgert seiner Vaterstadt ernannte. Nach Übergabe der Ehrenurkunde trug sich Franz Seldte in das Goldene Buch der Stadt ein. Sichtlich bewegt dankte er für die Ehrung, die ihm seine Vaterstadt darbot. Der Reichsminister lobte seine Rede mit einem eindrucksvollen Beifallniss zu Adolf Hitler.

## Paris zur Haltung Italiens in Genf

Paris, 13. Nov. Die Erklärungen des italienischen Vertreters in Genf sind zwar von der französischen Presse nicht übernommen worden. Man datiert den Eindruck, als ob die Blätter mit einer einnehmenden Stellungnahme abwarten wollen, bis ihnen genaue Richtlinien von oben gegeben werden.

## Kunst und Wissenschaft

### Mitteilungen der Sächsischen Staatsoper

#### Opernhaus:

Morgen Dienstag, Unrecht A., "Der Toreador" mit Marga Berger, Ermold, Kremer; anschließend "Gianni Schicchi" mit Blaichle, Maria Ebdotari, Helga Koettitz, Kremer, Lange, Viezel von Schud, Bader, Böhme, Schmalnauer, Camilla Kallab, Ermold, Kalle, Büttel, Ebdot. Musikalische Leitung: Auhofbauer. Inszenierung: Schön. Darauf "Spieldorf", Tanzmärchen nach dem "Rustnader" von Tschauderowski, bearbeitet und unter Mitwirkung von Ellen von Cleve-Pey; letzter mit Hilde Schleifer, Neppach, Pawlini und der Tanzgruppe. Musikalische Leitung: Richter. Anfang 18 Uhr.

Mittwoch, den 14. November, außer Unrecht: "Alt Baba und die vierzig Räuber" mit Ermold, Viezel von Schud, Orlac, Böhme, Schmalnauer, Schellenberg, Hilde Claußried. Musikalische Leitung: Richter. Inszenierung: Stoeckmann. Anfang 18 Uhr.

Die Karten für den zweiten Teil des Opern-Antrecks 1933/34 werden bis mit Freitag, den 17. November, an der Antrechtheke des Opernhauses von vormittags 10 Uhr bis nachmittags 2 Uhr ausgegeben.

#### Schauspielhaus:

Stella David und Erich Ponti hatten bei ihrem Leipzigischen Gastspiel in Ottomar Enckings "Kind" einen aufsehenerregenden Erfolg. "Das Kind" wird Mittwoch, den 15. November, mit Erich Ponti und Stella David am Dresdner Schauspielhaus voraussichtlich zum letzten Male im Antrech (Antrech A) zur Aufführung gelangen. Spielleitung: Rudolf Schröder. Anfang 8 Uhr.

\* Albert-Theater. Freitag, den 17. November, einmaliges Gastspiel des englischen Ensembles "The English Players" (Direktor Edward Strickland und Haupt-Raimond). Nachmittags 4 Uhr "The Return Journey" von Arnold Bennett und abends 8 Uhr "Ten Minutes' Alibi" von Anthony Armstrong-Jones. Preis: 10,-.

\* Centraltheater. Letzte Woche abendlich 8 Uhr "Viktoria und ihr Sohn".

\* Komödie für Deutsche Kultur. Mittwoch, den 15. November, 18 Uhr abends im Belvedere, Brühlsche Terrasse, die auch hier bekannte Tragödie "Arma Trutia" aus Konrad Ferdinand Meier's "Hutten's letzte Tage". Da die Stärke der Kämpfer vornehmlich im Heroldischen liegt, ist die Heldengeschichte Ulrichs von Hutten, wie sie uns der Dichter vor Augen führt, so recht geeignet, durch Arma Trutia gehalten und den Anderten vermittelst zu werden. Vorher wird die Kämpferin noch einige ausgewählte Dichtungen aus Werken von Hebele, Riedel, Krebs, Walther v. Götzsch vortragen, die ausschließlich im unmittelbaren Bezugnahme zum gegenwärtigen Zeitgeschehen, dem Aufbruch des nationalen Deutschlands, stehen.

## Die Wahlen in Deutschland dienen Ihnen dabei als ein vorzügliches Verschleierungsmittel

da sie mehrere Spalten füllen und kaum noch Platz für andere Tagedereignisse lassen. Immerhin meint der "Domme Libre", es bestehe der Eindruck, als ob Paris höchstlich von den Verhandlungen zwischen Rom, Berlin und London ferngehalten werde, um es später vor einer endgültigen Entscheidung zu halten. Der Außenpolitiker der "Revolution", Pierre Dominique, heißt die Haltung Italiens in Genf in gewissem Sinne gut. Italien sei sich darüber klar geworden, daß man ein 60-Millionen-Volk nicht übergeben könne, wenn es 15 Jahre nach dem Kriege fordere, ebenso behandelt zu werden wie die anderen Mächte.

Man braucht den Fall Deutschland nach 1918 nur mit dem Frankreich nach 1815 zu vergleichen.

Der Londoner Sonderberichterstattler des "Echo de Paris" betonte, daß die Erklärungen des italienischen Vertreters in Genf vollkommen mit den Ansichten Macdonalds übereinstimmen. Schließlich meldet die französische Nachrichtenagentur Havas noch aus Rom, daß man in dortigen diplomatischen Kreisen ernstlich mit der Möglichkeit eines Zusammentrittes der vier Mächte rechne.

\* Tonkünstlerverein. Das Programm zum 1. Kulturspielen am kommenden Mittwoch, abends 8 Uhr, im Gewerbehause muß wegen Belegungschwierigkeiten dahin abgesehen werden, daß statt des Schubertlieds "Ostertag" zum Schlusse des Klavierquintetts von Mozart (Ahd. Berz. 581) und an zweiter Stelle die Klaviersonate C-Dur (Ahd. Berz. 389) bestellten. Weiters gespielt werden die übrige Orchesterordnung, Uraufführung des Quartetts für Klarinette, Violine, Cello und Klavier von Ernst Dittel, der den Klarinettisten selbst spielt, und Streichquartett D-Dur, op. 9, 4, von Josef Haydn bleibt stehen.

\* Vereinigung ehemaliger Freudenauer Dresden. Donnerstag (16.), 8 Uhr, Kreuzhof-Aula: Konzertabend. Ausführende: Der Kreuzhof (Leitung: Kirchenmusikdirektor Blauesberger), Klavierförf.: Johann Schröder-Wartel.

\* Vor der Deutschen Musikkonzertreihe. Die Kanäle des Reichsfunklers hat die Leitung der Deutschen Musikkonzertreihe, e. V. Sie Dresden, mitgeteilt, daß der DMVB, in Zukunft alle an den Führer gerichteten Kompositionen vor Prüfung übermittelt werden. Die Käste der an den Kanäle gerichteten Kompositionen, die täglich dort eingehen, und die Bitte um Annahme von Widmungen, denen ohne gewissenhafte Prüfung der Arbeit nicht stattgegeben werden kann, ist der Anlaß zu dieser Maßnahme. Es sei in diesem Zusammenhang darauf hingewiesen, daß der Führer grundsätzlich Widmungen nur in solchen Fällen annimmt, in denen die Arbeiten aus dem Erlednis des nationalen Aufbruchs entstanden sind und selbsterklärenden künstlerischen Wert haben. Die Prüfung von Kompositionen erfolgt durch den Prüfungsausschuß der Deutschen Musikkonzertreihe, e. V. Sie Dresden, unter Vorsitz von Staatskapellmeister Kurt Eisegeler, in deren Hände bekanntlich auch die Durchführung des deutschen Volkslieder-Komponisten-Wettbewerbs um den Ehrenpreis des Reichsfunklers Adolf Hitler liegt. Der Wettbewerb geht am 15. November in den Festhallen der Krolloper zur Aufführung.

\* Thiersfelders "Blatorog" in Kreischa. Nicht ohne ein gewißes Bangen war man nach Kreischa gefahren, um nach langer, langer Zeit wieder einmal des Dresdner Universitäts-Musikförf. Albert Thiersfelders "Blatorog" zu hören. Wahrscheinlich nicht der Aufführung wegen, denn man wußte von vorneherein, daß man unter Richard Eichler von dem gemischten Chor Sängerkult, Kreischa, eine Darbietung von gewohnter Sorgfalt der Vorbereitung und Schönheit der Aufführung hören würde, was auch in vollstem Maße zutraf. Wahrscheinlich nur um des Werkes selbst willen, daß man als Verblieb in Erinnerung habe. Aber siehe da, es zeigte sich,

daß Thiersfelders "Blatorog" in Kreischa. Nicht ohne ein gewißes Bangen war man nach Kreischa gefahren, um nach langer, langer Zeit wieder einmal des Dresdner Universitäts-Musikförf. Albert Thiersfelders "Blatorog" zu hören. Wahrscheinlich nicht der Aufführung wegen, denn man wußte von vorneherein, daß man unter Richard Eichler von dem gemischten Chor Sängerkult, Kreischa, eine Darbietung von gewohnter Sorgfalt der Vorbereitung und Schönheit der Aufführung hören würde, was auch in vollstem Maße zutraf. Wahrscheinlich nur um des Werkes selbst willen, daß man als Verblieb in Erinnerung habe. Aber siehe da, es zeigte sich,

## Bubbe steht aufrecht und gibt Antworten

### Die Montagsverhandlung im Reichstagsbrandprozeß

Berlin, 18. Nov. Zur heutigen Verhandlung des Reichstagsbrandprozesses ist neben anderen Zeugen auch der Kommunist Röhl ausgetreten, bei dem nach verschiedenen Zeugenbefragungen der Angeklagte Popoff verfehlt haben soll. Als etwas später als gewöhnlich die Angeklagten in den Anklageraum geführt werden, erregt das Aussehen des Angeklagten von der Bubbe allgemeines Aufsehen.

Zum ersten Male während der ganzen Hauptverhandlung stand Bubbe mit von der Bubbe den Kopf aufrecht.

Er blieb auch zum ersten Male auf die Zeugen im Saal, während er an allen übrigen Sitzungstagen von Anfang bis zu Ende Kopf und Augen auf den Boden gerichtet hielt.

Zunächst wird noch einmal Haushofrat Gerasimov vernommen. Er wird zunächst gefragt, ob es möglich sei, von den Portalräumen einen Wandsabdruck herzustellen. Der Zeuge erklärt, eine solche Möglichkeit besteht immer, wenn jemand darauf ausgeht. Er braucht nur einen günstigen Zeitpunkt abzuwarten.

Beobachter Dr. Oberle von der Telegraphen-Union lädt zur Richtigstellung irriger Annahmen des internationalen Untersuchungsausschusses auf, wie in einer der ersten Brandmeldepapiere eine Nameverwechslung vorgekommen sei. Der Beobachterstaatler der Telegraphen-Union batte telefonisch mitgeteilt, es sei ein holländischer Kommunist namens Bandertling verhaftet worden. Der Zeuge habe den Namen in zwei Worten geschrieben, und durch einen weiteren Beobachter beim "Völkischen Beobachter" sei dann der Name als van Berge geflossen. Gegen 2 Uhr nachts sei von der Amsterdamer Polizei der richtige Name van der Bubbe mitgeteilt worden. Der nächste Zeuge, Schriftsteller Weins vom "Völkischen Beobachter", bestätigt diese Darstellung. Der Angeklagte Dimitroff stellt eine Reihe von Beweisanträgen, die vom Oberrechtsanwalt zurückgewiesen werden. Der Senat wird über die Anträge später beraten.

Als nächster Zeuge wird dann der Holländer Müller, der Wandschreiber des bereits vernommenen Zeugen Orgonika verhört. Dem Zeugen wird die Auslage Orgonikas vorgelesen, wonach Mitte Oktober 1932 in der Nähe von Konstanz eine Begegnung mit van der Bubbe und einem anderen Wandschreiber stattgefunden hat, bei der verschiedene politische Neuheiten getauscht wurden. Der Zeuge Müller kann jedoch kaum genaue Angaben machen. Auf die zahlreichen Fragen des Vorstehenden antwortet er meistens: "Das weiß ich nicht, oder das kann ich nicht bestimmt sagen."

Der Angestellte van der Bubbe wird nun vor den Richterlich geführt. Er steht auch hier aufrecht, und es bedarf keiner Erwähnung, den Kopf zu haben. Der Zeuge Müller erkennt van der Bubbe als den einen der Wandschreiber wieder. Der Vorstehende rückt jetzt mehrere Fragen an van der Bubbe, die dieser auch im Gegensatz zu seinem früheren Verhalten bereitwillig beantwortet. Allerdings wird er sich seine Antworten fast durchweg, hat er gerade eine Frage des Vorstehenden beantwortet, so sehr auf seine Antwort fast durchweg. Hat er gerade eine Frage des Vorstehenden beantwortet, so verneint er sie ein paar Augenblicke später. Der Zeuge Müller will van der Bubbe nicht kennen. Auch in Konstanz will er zu der angegebenen Zeit nicht gewesen sein.

Der Angeklagte Dimitroff richtet hierauf zahlreiche Fragen an van der Bubbe, die dieser nur einzüglich beantwortet. Der Vorstehende sieht sich schließlich gezwungen, einzutreten und Dimitroff zu erläutern, welche Fragen in eiligem Tone zu stellen sind, sonst der Eindruck entstehe, daß er jemand einschrecken wolle.

## Dertisches und Sächsisches

### Generalleutnant a. D. Graf v. Mandelsloh

Am vergangenen Freitag verstarb im Alter von 72 Jahren Generalleutnant a. D. Albrecht Graf von Mandelsloh. Mit ihm ist wieder einer der im Frieden und Krieg bewährten höheren Offiziere der alten sächsischen Armee zur großen Armee versammelt worden. Er entstammte einem alten niedersächsischen Adelsgeschlecht, das dem deutschen Vaterland viele tüchtige Offiziere und Beamte geschenkt hat, nachdem es im 14. Jahrhundert in den welfischen Landen eine ähnliche Rolle gespielt wie die Welfen in der Mark Brandenburg. Die früher viel gelebte Schriftstellerin A. von der Ebe behandelt diese Vorgänge in ihrem Roman "Schloss Stüdingen".

Graf Albrecht wurde am 20. September 1861 zu Bismarck im damaligen Königreich Hannover geboren, besuchte das Gymnasium in Dresden und trat am 1. Oktober 1882 als Fahnenjunker in das Sächsische Regiment ein, dem er neunzehn Jahre als Leutnant, Chef der 2. Kompanie und schließlich noch anderthalb Jahr als Major beim Stab angehörte. Am 20. März 1902 wurde er in das 8. Infanterie-Regiment "Prinz Joachim" Nr. 107 versetzt, wo er am 15. April das 8. Bataillon übernahm. Am 20. März 1912 trat er zum Stab des 7. Infanterieregiments "Sachsen-Georg" Nr. 106 und wurde in dieser Stellung Oberleutnant. In den Weltkrieg rückte er als Kommandeur an der Spitze des im Felde so glänzend bewährten Reserve-Infanterie-Regiments Nr. 108, das er – unter dem 16. Oktober 1914 zum Oberst befördert – fast zwei Jahre befehligt bat. Er wurde dann 1916 Kommandeur der Reserve-Infanterie-Brigade 106, die er 1917 mit der 17. vertauschte. Im März 1918 erfolgte seine Verförderung zum Generalmajor, als welcher er kurz vor Kriekende das Kommando über die 46. Landwehrdivision übernahm. Seine Verdienste im Felde ehrte sein König durch Verleihung des Kommandeurkreuzes 2. Klasse des Militär-St. Heinrichs-Ordens. Nach Rückkehr in die Heimat stand Graf von Mandelsloh noch in verschiedenen militärischen Stellen Verwendung, zuletzt als Inspekteur des Artilleriegelehrtenlagers in Königshütte. Er lebte dann nach seiner im Jahre 1920 mit dem Charakter als Generalleutnant erfolgten endgültigen Entlassung in Kleinschachwitz.

Generalleutnant Graf von Mandelsloh war eine ausgesprochene Ritternatur und bat sich in allen Dienststellen hervorragend bewährt und im Felde, wo er als Regimentskommandeur am 20. September 1914 bei Baudisseldorf verwundet wurde, durch Rücksicht und Besonnenheit, aber auch durch persönliche Unermüdlichkeit besonders ausgezeichnet. Nach seinem Abgang berief ihn das Vertrauen seiner alten Kameraden in die Stellung des 1. Vorstandes des Vereins der Sächschenoffiziere, den er zwölf Jahre mit feier Hand geleitet und durch die Wirkung der Institutionen und Reitnerneuerung hindurchgeführt hat.

Mit Graf von Mandelsloh ist ein Edelman im wahren Sinne des Wortes, ein treuer Diener seines Königs, ein vorbildlicher Offizier, aber auch ein charaktervoller, echt deutscher Mann, der an Deutschlands Wiederauflistung mit ganzem Herzen Anteil nahm, von uns gegangen. In dem Augenblick, wo zu Ehren des Dritten Reiches alle Räder stillstanden, hat sein treues deutsches Herz sich immer zu schlagen aufgehobt. Sein Andenken werden alle, nicht nur seine Kameraden vom Sächschenregiment, sondern die ihm näher getreten sind, Offizier und Mann und viele andere, immerdar in Ehren halten.

### Dank an die Propagandaleiter

Der Leiter der Landespropagandastelle Sachsen hat folgende Aufforderung an alle Propagandaleiter gerichtet:

Der Reichspropagandaleiter, Reichsminister Dr. Goebbels, dankte in dieser Nacht durch Mundfunks den Gaupropagandaleitern für ihre Arbeit. Dieser Dank gebührt nicht mir allein, er gebührt allen Propagandaleitern des Gau des Sachsen, die in unermüdlicher, selbstloser Arbeit zum Siege beigetragen und damit bewiesen haben, daß der alte Kampfgeist noch lebt. Er wird nie untergehen. Sieg Heil!

(ges.) H. Salzmann, Gaupropagandaleiter.

An alle Propagandamitarbeiter Sachsen ist die Anordnung ergangen, sämtliche Transparente und anderen Propagandamittel der Wahl für die Winterhilfsspropaganda umzuändern.

\* Tagung der Kleistgesellschaft. Die Kleistgesellschaft hielt in Frankfurt a. d. O. Kleists Geburtsstadt, eine Vorstandssitzung und Mitgliederversammlung ab. In der Mitgliederversammlung wurde die Angliederung der Gesellschaft an den nationalsozialistischen Staat beschlossen. Einstimig wurde Professor Dr. Georg Minde-Pouet, Berlin, zum ersten Vorsitzenden gewählt. Ferner wurden die Richtlinien für neue Sitzungen genehmigt. Der neue Führer hat zur Vorbereitung des Umbaus eines Arbeitsvorstandes zur Seite, bestehend aus Professor Brendel, Dr. Groepke, Dr. Plaushake, Stadtrat Richter und Dr. Vogel. Band 15 der Schriften der Kleistgesellschaft ist als Jahrgabe 1933 erschienen und bringt "Neue Beiträge zu Heinrich v. Kleist" von Richard Groepke. Unter dem reichen Bildmaterial fällt besonders die erste farbige Wiedergabe des Medaillons, Wilhelm v. Gange darstellend, auf.

### Wilhelm v. Polenz

Zur 80. Wiederkehr seines Todestages am 10. November

Auf dem Stammgut seiner Familie Obercunewalde in der Lausitz ist der Erzähler Wilhelm von Polenz von Polenz geboren und nach einem äußerlich ereignislosen, geistig aber sehr regelmaßen Leben schon 1908 ebendort gestorben. Seine Laufbahn war vorgezeichnet durch die Standeslite: er studierte an deutschen Universitäten, wurde Oberstabsarzt im Dresdner Garderiererregiment, dem auch andere Künstler und Schriftsteller von Lang angehört haben (Fritz von Uhde, Moritz von Egidi, Börries von Münchhausen, Georg von der Gabelentz), arbeitete dann kurze Zeit im Justizdienst, übernahm schließlich den väterlichen Betrieb.

Wer ihn noch kennt hat, erinnert sich der mittelgroßen, lämmigen Gehalt eines ewigen Landesbeamten, einer breiten, durchdrungenen Stirn und sinnender blauer Augen, die unter schweren Lidern still und ernst ins Weite blickten. Aristokrat von sichtbar und höllischer Zuhörer, der selbst nicht viel Worte machte, bewegte er sich in den verschiedensten Kreisen mit vollkommenem Sicherheit, bedachte seltsam, hielt aber mit dem kritischen Urteil zurück – außer in seinen Büchern. Er wünschte den brennendsten Fragen seiner Zeit aus eigener Erfahrung auf den Grund zu kommen. Am meisten lag ihm das Agrarproblem in wirtschaftlicher wie in sozialer Hinsicht. Darüber hat er sich in seinen beiden großen Romanen "Der Bärtnerbauer" (1906) und "Der Grabenhäger" (1907) gedankenreich, eindringlich und bildkräftig ausgedroschen.

Diese beiden Werke von ihm sind es, die seinen Namen der deutschen Literaturgeschichte erhalten haben, und gerade heute, wo der Beruf des Landwirts mit an erster Stelle steht und viele seiner Ansprüche auch in Polenz' Sinne Erfüllung

### Die Kirchenglocken läuten Dank

Die Reichsleitung der Deutschen Evangelischen Kirche hat angeordnet, daß in ganz Deutschland die Kirchenglocken der evangelischen Kirchen heute, Montag, abends von 6 bis 8,15 Uhr läuten sollen "zum Gelöten des Dankes für das einigende Ergebnis der Volksabstimmung für Ehre und Sicherheit des Vaterlandes".

### Hauptversammlung des Allgemeinen Handwerkervereins

Der Allgemeine Handwerkerverein hat es seit als Hauptaufgabe betrachtet, seine Mitglieder in alle Gebiete des kulturellen und geistigen Lebens der neuen Zeit einzuführen. So hat er auch, wie der Vorsitzende, Obermeister Alfred Göbler, bei der Hauptversammlung 1932 betonte, eine ganze Reihe belebender Abende und Verschönerungen im verlorenen Vereinskalender veranstaltet. Trotzdem sei bedauerlicher Weise festgestellt, daß die Anzahl der Mitglieder durch Tod oder allgemeine wirtschaftliche Notlage stark zurückgegangen sei. Man unterlässe aber nicht, durch Werbung aller Art den Stand der Mitglieder wieder auf die alte Höhe zu bringen, und hoffe, daß der allgemeine Aufschwung unter der Hitlerregierung sich auch günstig auf die Organisation des Handwerkervereins auswirken werde. Anschließend gedachte der Redner der Toten des Vereins mit ernsten Worten, worauf er die Ehrung der Jubilarin heraufnahm. Eine besondere Auszeichnung erhielt der langjährige Bergungsmeister Oskar Hilser, der in seitener Treue von seinen 80 Lebensjahren so dem Allgemeinen Handwerkerverein gewidmet hat. Nach dem Bericht des Schatzmeisters Müller und den schwungsvollen Neuwahlen dankte der greise Jubilar für seine gewordene Ehreung. Es folgte eine angeregte Aussprache.

Dann hielt Dr. von Volkmar einen Vortrag über "Die Bedeutung und Entwicklung einer modernen Tageszeitung". Er gab zunächst einen Rückblick auf die Anfänge des Zeitungswesens, um dann den Jubilaren in gebräuchlicher Form eine Übersicht der technischen Einzelheiten des Werdeganges einer großen Zeitung in unseren Tagen zu vermitteln.

\* Beitragserstattung aus der Angestelltenversicherung bei Heirat. Die Gerüchte, es bestehe die Absicht, die Vorschriften über die Beitragserstattung aus der Angestelltenversicherung an weibliche Verhältnisse bei Heirat (§ 62 des Angestelltenversicherungsgesetzes) aufzuheben, entbehren jeder Grundlage. Die Beitragserstattung nach § 62 des Angestelltenversicherungsgesetzes ist aber nur zulässig, wenn bei der Heirat die Wartezeit bereits erfüllt ist. Die Wartezeit beträgt 60 Beitragsmonate. Sind aber weniger als 60 Beitragsmonate auf Grund der Versicherungsvollist erfüllt, so beträgt die Wartezeit 120 Beitragsmonate.

\* Die Deutsche Kolonialgesellschaft veranstaltete morgen Dienstag, 20. Uhr, in der Provinzialbibliothek, Luisenstraße, einen Vortragsabend. Hans Georg Witte spricht über seine Erfahrungen "Als deutscher Landwirt nach dem Kriege im südlichen Hochland von Deutsch-Ostafrika".

\* Verkehrsunfälle. Auf der Gerolstraße wurde am Montag früh ein 63-jähriger Radfahrer von einem Motorrad angefahren. Mit Kopf- und Armbewegungen wurde er nach dem Krankenhaus Bautzenstadt gebracht. Eine 25-jährige Ehefrau wurde auf der Meißner Landstraße von einem Motorradfahrer angefahren. Dabei erlitt sie Kopfschläge und eine schwere Gehirnerschütterung. Die Verletzte mußte dem Krankenhaus Friedersdorf zugeliefert werden.

### Letzte Sportnachrichten

Nennen vom 12. November

Kiel, 1. November: 1. De. Pudens (R. Bonaventure), 2. Double Dutch, 2. Tolga, 10. Pferde liefern. Tot.: 50 : 10. Platz: 15, 15, 19. Pg.: 25, 5, 4. — 2. Männer: 1. Thomasi (Duisburg), 2. Robinot, 3. Dummarus, 11. Pferde liefern. Tot.: 50 : 10. Platz: 14, 14, 19 : 10. Pg.: 8, 5, 5. — 3. Männer: 1. Montimont (Gießen), 2. Veras, 3. Montal, 8. Bright, 10. Pferde liefern. Tot.: 170 : 10. Platz: 42, 47, 50 : 10. Pg.: 6, 1, 5. — 4. Männer: 1. De Solitaire (Duisburg), 2. Prince Olli, 8. Neben, 18. Pferde liefern. Tot.: 51 : 10. Platz: 38, 44, 50 : 10. Pg.: 2, 2, 2. — 5. Männer: 1. Dot Martel (Gießen), 2. Orligat, 1. Sundot, 7. Pferde liefern. Tot.: 50 : 10. Platz: 27, 28 : 10. Pg.: 25, 10, 4. — 6. Männer: 1. Virilio (Gaines), 2. Menig, 8. Nelly's Tribe, 11. Pferde liefern. Tot.: 190 : 10. Platz: 37, 31, 22 : 10. Pg.: 3, 6, 2.

fanden, wieder einen größeren Pferkreis verdichten. Jenes handelt vom Niedergang des Bauernlandes, seinen mehr gelegentlich als gesetzmäßigen Ursachen, den Gefahren, die so häufig in den bürgerlichen Eigenschaften und Vorurteilen liegen und zur Verkünnigung eigenen Vorurteils führen. Der Hof des Großbauern Blüttner, der allzu sehr auf den Kaufmännischen jüngeren Kindern hantiert, verläßt hypothekarische Überlastung. Ungünstige Zeitumstände, wie das Sinken der Getreidepreise und der Grundrente, das Steigen der Löhne und der notwendigen Ausgaben, der verkleisterte Kredit u. a., tragen das Ihrige bei zum vollständigen Ruin. Statthilf der Großfamilie anzuvertrauen, setzt der kurzfristige Bauer seine letzte Hoffnung auf die Rettung des jüdischen Güterschlächters, der den Hof natürlich an außer Ley erhegert. Die Kinder verlorenen in der Großstadt, der Besitzer wird zum Skelet auf dem vormaligen eigenen Boden und befestigt mit dem Tode das selbstverschuldeten Geschick.

Sieht hier die bei allem Eigenkunst und Trost nüchterne und arbeitskreidende Gestalt des alten Blüttner für viele der besten Feindseligkeiten, so gibt Polenz im "Grabenhäger" eine Charakterentwicklung, den inneren Aufstieg eines zunächst etwas verbummelten Junfers zum Stande, und pflichtbewußten Dieners am überkommenen Erbe und am Gemeinwohl. Der Herr von Arieblow auf Grabenhagen wählt an seiner sitzenreinen jungen Frau, an seinen törichten Nachbarn, am heiligen Boden selbst, sich in ihm die Wände der partikularistischen Idee harmonisch verbindet mit dem Verständnis für die Gedanke neuer Wirtschaftsformen. Dabei wird in klugen, weitblickenden Gesprächen und in beispielhaftem Handeln auf Probleme eingegangen, die, wie das der Parzellierung und Siedlung oder des Schubes gegen Spekulanten, erst in jüngster Zeit die leitenden Stellen des Staates beschäftigen.

Andere Romane von Polenz gelingen sich nicht durch gleiche Sachkenntnis und prophezeite Schergabe aus, sie gelingen aber durch gekonnte Bilder jener intellektuellen Überkultur der neunziger Jahre, deren Nachwuchs an überwindest noch immer nicht völlig gelungen ist. So liefert im "Vater der Breitendorf" der Gewissenkonflikt eines jungen Geistlichen, dem die soziale Praxis der Kirche nicht genügt, an Kontrasten und eindrucksvollen Verbindlichkeiten reichen Stoff, in "Thekla Südfind" die Frauenfrage, in "Wurzelstock" der Berliner Literaturbetrieb, dessen wechselnde Methoden Polenz kurze Zeit als fühler Beobachter aus nächster Nähe in Augenschein nahm. Auch einige seiner Novellen werden ihren Wert behalten, vor allem "Waldb.", die solch eine Liebesgeschichte die den Dichter als seinen Kenner der heimatlichen Kostüm zeigt.

Sein eigentliches Verdienst aber bleibt, daß er von den engen Grenzen seiner Paulus aus die Sorgen, Ärte und Gefahren der gesamten deutschen Scholle wie ein gereuer Edikt überblickt und in den starken, heilkraftigen Gebilden seiner Kunst den Weg zur Rettung wies.

Kurt Martens.

### Großer Preis von Bordeaux

Am Sonntag wurde der Große Preis von Bordeaux, der mit 70.000 Franken ausgeschaut war, über eine Distanz von 2000 Meter unter Beteiligung von 12 Pferden ausgetragen. Das Ende war recht knapp. Sieger wurde Elliot mit Thaoufa mit ½ Länge vor Polaro, dem nur mit Haal auftrat. Vergleich auf dritter Stelle folgte. Der Total zahlte für Sieg 12, für Platz 48, 44, 21.

Thaoufa ist und vom Großen Preis von Berlin her sehr gut bekannt. Man lobt damals ihren Start mit großer Spannung entgegen, mußte aber erkennen, daß die Spannung, die in ihrer Heimat eine recht anständige Form hatte und jetzt also wieder vor kommen kann, gegen die deutsche erste Klasse gar nichts zu bestehen hatte. Damals gewann bekanntlich Altmann im Rennen vor Polaro, dem der Rest erst in weiter Abstand folgte. Eine schlechte Empfehlung ist der neue Sieg von Thaoufa für unsere Pferde jedenfalls nicht.

### Wetternachrichten vom 13. November



Zeichenerklärung: © Still N1 NO2 0-03 9,50  
S5 SWo W-W NW8 N9 W10 W10-Sturm  
© wochenlos (O) wochenlos (O) leicht (O) leicht bedeckt (O) bedeckt (O) Regen (O) Schne (O) Gras (O) Moor (O) Nebel (O) Dunst (O) Gewitter

### Wetterlage

Von verschiedenen Richtungen aus sind Hochdruckgebiete nach Mittelmeerraum zu vorgehenden. Ein Höhluft von uns beständiger Hochdruckteillich die Bewölkung in Schichten aufzulösen. Infolge von nördlicher Ausstrahlung sinken die Temperaturen aus in niederen Lagen etwas unter den Nullpunkt herab. Hoher Druck durchschnittlich ist unter Wetter bestimmd sein.

Stationen 1–8 von 7 Uhr morgens, übrige Stationen vom 8 Uhr morgens

Station	Temperaturen			Wind	Wetter	Schichtung
	7 Uhr morg.	8 Uhr morg.	8 Uhr			
Dresden	+ 2	+ 5	+ 2	Still	—	1 0,3
Leipzig	+ 2	+ 7	+ 2	WSW	1 4	—
Augsburg	+ 1	+ 5	+ 1	SW	1 3	0,1
Witten-Berghofen	+ 1	+ 4	+ 0	SSW	1	3 4,0
Zwickau	- 1	+ 4	- 2	Still	—	3 0,0
Cheb	+ 0	+ 4	- 1	S	1 1	0,0
Plauen i. V.	+ 2	+ 4	- 3	S	1 3 0,3	—
Annaberg	- 2	+ 2	- 3	SW	2 1	0,1
Freiberg	- 5	- 3	- 5	WSW	1 1	1,0 16

Gründungs betr. Wetter: 9 wolkenlos, 1 leicht, 2 halbedeckt, 3 bedeckt, 4 bedeckt, 5 Regen, 6 Schnee, 7 Graupel oder Hagel, 8 Dunst oder Nebel, 9 Schmelze weniger als 2 Millimeter, 10 Gewitter. Temperatur: + Wärmegrade, - Kühlgrad. \* In den letzten 24 Stunden über das Quadratmeter 440,40 - 780,00; 21 Uhr 743,5 - 920,00; 13. Nov. 7 Uhr: 745,4 - 890,00.

Luftdruck und Luftfeuchtigkeit in Dresden: 12. Nov. 14 Uhr: 740,40 - 780,00; 21 Uhr 743,5 - 920,00; 13. Nov. 7 Uhr: 745,4 - 890,00.

Sonnenintensität in Dresden: 12. Nov. — Stunden — Tagesmitteltemperal. — 3,8°C; Abweichung v. Normalwert — 1,0°C.

Zum 14. November: Sonnenaufgang 7

# "Geht' Dich!"

ROMAN von M.v.d. OSTE

6. Fortsetzung

Sie las: „... Ich bin bereit, die Bürgschaft für Birkenwörth zu übernehmen, mit den Gläubigern zu verhandeln und mit der Hauptgläubigerin, der Kreditanstalt in Hannover, ein Moratorium zu vereinbaren. Während des Moratoriums werden wir einen Vergleich mit den Gläubigern zu bringen. Unter der Voraussetzung der Möglichkeit jederzeitiger Einsichtnahme in die Bücher bin ich sicher bereit, Deinem Mann ein gewisst Kapital zur Verfügung zu stellen, das die Fortführung des Betriebes sichert. Dies unter der Voraussetzung, daß mir und meiner Familie der vitielle Teil des Wohnhauses, Euer sogenanntes Christianshaus, dauernd zur Verfügung steht. Dein Mann allein bleibt verantwortlich für den Betrieb.“ Christa hatte mit starker Betonung gelesen. Triumph schwang in ihrer Stimme, während sie den Brief aufzumalteite. „Ich bin so froh, daß William dir doch noch in dieser großzügigen Weise helfen will! Alles wird gut...“ Sie zog mit gerundetem Arm einen weiten Bogen um das Gelände ringsum. „Dies alles muß unter Eigentum bleiben, Ecard! Kein Städter darf uns die Aussicht verderben. Ecard! — Ich will dich auch mein Reitpferd wieder ganz für mich haben! Ballada soll nicht mehr auf dem Felde mitarbeiten, von morgen ab nicht mehr! Alles wird wieder gut — auch zwischen uns, Ecard, wenn wir es von heute ab beide wollen.“

„Dies leichte Wort war das beste, Christa! Es tut mir wohl... Sie hob ihre Hand unter seinen rauhen Hosenärmel, rieb ihre Wangen an seiner Schulter, lachte: „Du trägst Beug wie ein Bauer, Eieber! Haha, viele Frauen mögen das vielleicht gern... Ich nicht — oder vielleicht doch?“ Sie leigte ihm den Arm um den Hals, und ihre vorher fröhlich singende Stimme wurde zu einem Flüstern: „Wie lange ist es wohl her, daß du mich zum letztenmal geküßt hast?“

Ecard nahm ihr Gesicht in seine Hände und betrachtete es aufmerksam. Die dunklen Wimpern lagen dicht auf der zarten Haut der Wangen; die Blügel der schmalen Nase bebten; der Mund war rot, wie eine reife Frucht. Es war das reine Antlitz eines Kindes, eines friedlich schlummernden Kindes, das sich unter starkem Schutz wohlt... Über diesem lange entblößten Antlitz seines Weibes vergab Ecard die Bitternis der letzten Zeit.

Christa war es, die sich endlich mit einem glücklichen Seufzer von ihm löste. „Das ist schön, Ecard! Wir sind wieder zwei richtige Liebedeute. Heuten wir morgen zusammen? Du... Ach!“ Sie dehnte die Arme und naherte ihm wieder ihr Gesicht. „Du, Ecard, sieh mich genau an! Genauer! Hört du? Es dämmeri ja schon — der Abend kommt — die Nacht — und morgen beginnt ein neues Leben für uns beide an, so schön wie zuerst... Sieh mich an, Ecard!“

Ecard strich sich über die Stirn. Was sagte Christa da vom nächsten Tag? Warum beschwore sie in dieser Stunde das Geheimnis des kommenden Morgens? Morgen würde ihn die Post erwarten, wie alle Tage, die gefürchtete Post — die Mahnbriefe, die Drohbriefe kleiner Späte, die Schreibungen entlassener Arbeiter — diese verhafte Post mit all den Nadelstichen, die ihn so mahlos peinigten... Aber fort mit diesen Gedanken! Denn hier war ja Christa! Christa stand neben ihm und sah ihn zärtlich an...

Der Weder schrie, wie an jedem Morgen. Ecard stellte ihn ab; Christa sollte noch ruhen... Zärtlich verwiehlten seine Gedanken bei der Schlummernden. Als er fertig angezogen war, öffnete er leise die sonst verschlossene Tür zum

Copyright by August Siefke, G. m. b. H., Berlin

Nebenzimmer. Christa schien immer noch fest zu schlafen. Ein paar Augenblicke lang lauschte er auf ihre Atmung — dann zog er die Tür vorsichtig hinter sich zu. Er würde erst nach dem Morgenritt frühstücken — mit Christa.

Vielzählig, wie es seine Gewohnheit war, ging er zum Wirtschaftshof hinüber. Der Tag verlor sich schon zu werden; der tiefschwarze Augusthimmel war wolkenlos. Sieffle, der Verwalter, griff an die Mütze. Pferde standen bereit.

„Morgen, Sieffle!“

„Guten Morgen, Herr Sörensen!“ Der hochgewachsene, schlanke Sörensen schwang sich elastisch aufs Pferd. Sieffle, der einen gebrochenen, kurzbeinigen Körper hatte, stieg es nicht leicht, es ihm darin gleichzutun. Mit einem zusammengezogenen Lippen in dem braunen, energischen Gesichtsausdruck schaffte er es auch heute endlich, floppte seinem wie immer zu der gewohnten Nachsicht bereiten Gaul den Hals, als müsse er einen temperamentvollen Hirschhorn beruhigen, und trieb ihn dann an dem leichten Trab an, mit dem er sich an Sörensens Seite halten konnte.

Man sprach über die Arbeit der Woche. „Keinesfalls noch mehr Frauen bei den Kartoffelfeldern anstellen!“ mahnte Sörensen.

„Wir schaffen es mit oft. Frau Übers hat einen frakten Mann, und die Stellens ist so fortgeblieben.“ Sieffle war bemüht, durch äußerst Entgegenkommen sein Verständnis für die gebotenen Sparmaßnahmen zu beweisen.

Sie hielten an den Frauen am ersten Kartoffelfeld an. Die Frauen lagen in einer Reihe auf den Knien und sammelten die von den Maschinen herausgeworfenen Kartoffelfelder in Körbe und Säcke. Freudlich beschäftigte die Morgensonne die gebrechten, von bunten Tüchern umhüllten Köpfe und die braunen, in der Erde ruhenden Hände.

Sörensen rieb ihnen den Morgenrath zu. Der lang wohl anders als sonst in der letzten Zeit, viel frischer; denn die Frauen hoben eine nach der anderen erschauten die Röte.

Auch Sieffle rätselte einen Seitenblick und stellte dabei fest, daß die Haltung Sörensens gestrafft war, wie früher in den guten, alten Zeiten, und daß auch sein Gesicht irgendwie verändert schien, gleichsam erhebt von innen heraus, als habe er sich selbst eine heimliche Kerze der Aufrichtigkeit anzündet. Sieffle schlugte ordentlich an diesem Vergleich, den er sehr gelungen fand, und er schlußte damit gleichzeitig das Donnerwetter hinterher, das ihm schon auf der Jungfräulein legen hatte. Aber er ritt jetzt doch eilig zu der Sortiermaschine hinüber, um da nach dem Rechten zu sehen. Er ärgerte sich über diese beispiellose Kartoffel, die von den Leuten achtlos unter die Füße getreten wurde. Ein junger Eleve bediente die Maschine. Konnte der nicht besser auf die Gottesgabe aufpassen?

„Verfluchte Wirtschaft!“ knurrte Sieffle ihn leise an, sah dabei zornig auf die am Boden liegenden Kartoffeln und dann auf den Jungen, den er vor zwei Jahren halb verhungert auf der Landstraße aufgefunden und schließlich auf dem Hof behalten hatte. Er war von gutem Herkommen und lebt anständig, erwies sich auch bald als zuverlässig; da er von der Handelskette her gute kaufmännische Kenntnisse behaß, fand er Sieffle und die ungeliebte Hand des nur praktische Arbeit als wertvoll anerkennenden Mannes in der Buchführung und allen körperlichen Arbeiten entlastet. Heute stand der junge Leute in strammer Haltung vor Sörensen und erstaunte kurzen Bericht über den Ertrag der Kartoffelfelder.

Sörensen saß den sympathischen jungen Menschen freundlich an. „Sind Sie zufrieden, Leute? Ist der Hutter aufstand besser geworden?“

„Franz Leeten war den blonden Kopf mit einer frischen, jungen Bewegung zurück. Danke vielmals, Herr Sörensen. Ich habe gestern das Teufelsmädel getötet. Sie hat mich nicht herunterbekommen.“

Sörensen lachte. „Bravo, Leeten! Wenn Sie mir diese widerstreitige Kreatur auseinanderreihen, werden Sie beförderlich.“

„Franz riß die Mütze vom Kopf. Die Herren ritten weiter. Reichs und Linz breiteten sich die Kornfelder der Birkenwörth. Hin und wieder fiel ein Wort über die Entfernung auf diesem oder jenem Feldweg. Trocken vergab Ecard manchmal die Begleitung des Verwalters. Dieser schlußt heute morgen was von anderer Art wie sonst, wie seit Jahren. Gleichermaßen war ihm die Brüder seiner Schule oft gewesen, während das Feld seines eigenen Lebens verborben. Seine Zukunft war Christa gewesen, und Christa hatte sich immer weiter von ihm entfernt. Nicht durch den wirtschaftlichen Rückgang war er in seiner besten Schaffenskraft zerbrochen, sondern durch den Verlust Christas. Alles, um im Lande gab es ja überall nur Rot; vielen ging es vielleicht noch schlechter als ihm, der gesund und stark war und zu wirtschaftlichen Verstand. Die schlechten Zeiten konnten nicht ewig dauern. Wenn man nur durchhielt, wenn man nur so weiterhalf von einem Tag zum anderen! Wenn man nur hätte für Frau und Kinder arbeiten können! Für die Zukunft — trotz allem! Aber er — ? Hat wen hatte er gearbeitet? Alles war zwecklos, wenn man sonst an die Zukunft glauben konnte. Christa wollte keine Zukunft. Christa wollte keine Kinder...“

Ecard ritt langsamer. Er begriff die Handlung noch nicht, die mit Christa vorgegangen war, indes er glaubte, sie hätte sich von ihm losgesagt, und auch ihre unerklärliche Trennung sei nur noch eine Frage der Zeit. Nun hielten es, als habe die Zeit allgemeine Not an Christa gearbeitet und sie ihm wieder nahegebracht, so daß sie sich bemühte, ihn zu verstehen. Kleine Christa sprach sein Herz zärtliche Worte. Nun wird bald den Abuthaus dieses Landes in die selber fühlten, und eines Tages, Gott gebe es, wird Birkenwörth den Erden haben, der den Kampf um diese Scholle erst sinnvoll gehalten!

Er trieb seinen Gaul an. Die Landstraße, in die der Feldweg einmündete, führte in weitem Bogen zum Moor, wo der Torf für die Tagelöhnerfamilien und für den eigenen Bedarf des Birkenwörther Betriebes geschöpft wurde. Kufen und Ebereschens schmückten die Straße dahin mit überwundenen Stämmen, lichten Laubbäumen und fenerroten Kreuzbüschen; es lag fröhlich aus, wenn auch das leise sich verjährende Laub schon an den Herbst gemahnte.

Als Ecard eine Stunde später auf dem Birkenwörther Wirtschaftshof vom Pferde sprang, schlug die Uhr über dem Pferdestall achtmal. Schneller, als es sonst seine Art war, ging er ins Haus hinüber — in sein Arbeitszimmer, wo er das Frühstück einzunehmen pflegte.

(Fortsetzung folgt)

**Esche-Brot** fast ohne Sauerteig und ohne sonstigen Gebacken. Ihr Kaufmann, Reformhaus u. s. w. führen es.

**Maneck**

**Pollux** kleine hochfeine Fehlfarben-Zigarre 6 Pfg.

Bürgerwiese 1 am Durchbruch der neuen Straße Ecke Bürgerwiese-Georgplatz

Einmaliges Angebot für nur

1,10 Br.

10,10 Br.

90,80 Br.

90,80 Br.

10,10 Br.



